

Some hon. members: Nay.

The Speaker: In my opinion the yeas have it.

And more than five members having risen:

(The House divided on the motion, which was agreed to on the following division:)

(Division No. 277)

YEAS

Members

Adams
Allmand
Anderson
Assad
Augustine
Bakopanos
Beaumier
Bellemare
Bernier (Beauce)
Bertrand
Bevilacqua
Blondin—Andrew
Bonin
Boudria
Brown (Oakville—Milton)
Bryden
Bélanger
Caccia
Cannis
Catterall
Chan
Clancy
Collenette
Cowling
Culbert
Davialt
de Savoye
Dhaliwal
Discepola
Dubé
Duhamel
Eggleton
Fewchuk
Finestone
Flis
Fry
Gagliano
Galloway
Gerrard
Godin
Graham
Grose
Guay
Harvard
Ianno
Jackson
Keyes
Kirby
Kraft Sloan
Lastewka
LeBlanc (Cape/Cap-Breton Highlands—Canso)
Lee
Leroux (Shefford)
Loney
MacAulay
MacLaren
Maheu
Maloney
Marchi
Martin (LaSalle—Émard)
McClelland (Edmonton Southwest)
McGuire
McLellan (Edmonton Northwest)
McWhinney
Milliken
Minna
Murphy
Ménard
Nunez
O'Brien
Paradis

Alcock
Anawak
Arseneault
Assadourian
Axworthy (Winnipeg South Centre)
Barnes
Belhumeur
Bergeron
Bernier (Gaspé)
Bethel
Bhaduria
Bodnar
Bouchard
Brien
Brushett
Bélaïr
Bélisle
Campbell
Caron
Chamberlain
Chrétien (Saint—Maurice)
Cohen
Comuzzi
Crête
Dalphond—Guiral
Debien
DeVillers
Dingwall
Dromisky
Duceppe
Dumas
English
Fillion
Finlay
Fontana
Gaffney
Gagnon (Bonaventure—Îles-de-la-Madeleine)
Gauthier (Roberval)
Godfrey
Goodale
Gray (Windsor West)
Guarnieri
Harb
Hickey
Irwin
Jordan
Kilger (Stormont—Dundas)
Knutson
Lalonde
Lavigne (Beauharnois—Salaberry)
Leblanc (Longueuil)
Leroux (Richmond—Wolfe)
Lincoln
Loubier
MacDonald
MacLellan (Cape/Cap-Breton—The Sydneys)
Malhi
Manley
Marleau
Massé
McCormick
McKinnon
McTeague
Mifflin
Mills (Broadview—Greenwood)
Mitchell
Murray
Nault
Nunziata
Pagtakhan
Parrish

Paré
Payne
Peters
Phinney
Pickard (Essex—Kent)
Pomerleau
Regan
Rideout
Robichaud
Robinson
Rock
Sauvageau
Sheridan
Simmons
Speller
St. Denis
Stewart (Northumberland)
Telegdi
Thalheimer
Torsney
Valeri
Verne
Volpe
Wappel
White (North Vancouver)

Abbott
Althouse
Benoit
Breitkreuz (Yellowhead)
Bridgman
Cummins
Duncan
Forsyth
Gilmour
Grey (Beaver River)
Hanger
Harper (Calgary West)
Harris
Hermanson
Hill (Prince George—Peace River)
Hopkins
Gauthier (Roberval)
Iftody
Johnston
Manning
Mayfield
Mills (Red Deer)
Penson
Riis
Schmidt
Serré
Solberg
Speaker
Stinson
Taylor
Ur
White (Fraser Valley West)
Wood—63

Asselin
Calder
Cauchon
Crawford
Dupuy
Gagnon (Québec)
Laurin
Mercier
Ouellet

Government Orders

Patry
Peric
Peterson
Picard (Drummond)
Pillitteri
Reed
Richardson
Ringuette—Maltais
Robillard
Rocheleau
Rompkey
Scott (Fredericton—York—Sunbury)
Silye
Skoke
St—Laurent
Stewart (Brant)
Szabo
Terrana
Tobin
Tremblay (Rosemont)
Vanclief
Verran
Walker
Wells
Zed—192

NAYS

Members

Ablonczy
Axworthy (Saskatoon—Clark's Crossing)
Blaikie
Breitkreuz (Yorkton—Melville)
Collins
de Jong
Epp
Frazier
Gouk
Grubel
Hanrahan
Harper (Simcoe Centre)
Hart
Hill (Macleod)
Hoepfner
Hubbard
Jennings
Kerpan
Martin (Esquimalt—Juan de Fuca)
McLaughlin
Morrison
Ramsay
Ringma
Scott (Skeena)
Shepherd
Solomon
Steckle
Strahl
Thompson
Wayne
Williams

PAIRED MEMBERS

Bachand
Canuel
Copps
Deshaies
Easter
Guimond
Marchand
O'Reilly
Proud